



P.O. Box 37
1489 U.S. Hwy. 701 S.
Elizabethtown, N.C., 28337
910-862-4136 (phone) 1-855-860-6170 (fax)

To: Employees and Parents/Guardians

17 March 2021

Travel During COVID-19 (if you must travel)

**“Travel increases your chance of spreading and getting COVID-19. Delay travel and stay home to protect yourself and others from COVID-19, even if you are vaccinated.”
(CDC.gov., 2/16/21)**

Travel Requirements

“All air passengers coming to the United States, including U.S. citizens, are required to have a negative COVID-19 test result or documentation of recovery from COVID-19 before they board a flight to the United States.” (CDC.gov., 2/16/21)

Returning to Bladen County Schools from International Travel

Travelers arriving in the United States should self- quarantine at home for 10 days in accordance with CDC guidelines. If no symptoms develop, you may return to work or school on day 11. Travelers experiencing COVID-like symptoms should get a PCR COVID-19 test (recommended) and should stay home and isolate for 10 days and, as much as possible, avoid others in their household while awaiting results. Report symptoms or concerns to the school administrator. Administrators should contact the lead school nurse for guidance. (CDC.gov/coronavirus/2019-ncov/travelers/travel- planner/index.html, 11/19/2020) & (Dr. Terri Duncan, Bladen Co. Health Director, 3/17/2021)

Returning to Bladen County Schools from Domestic Travel

Travelers arriving to North Carolina are not required to self-quarantine upon arrival. However, travelers who have been exposed to COVID-19 positive patients or believe they have been exposed to COVID-19 positive patients should quarantine for 10 days in accordance with CDC guidelines. Travelers experiencing COVID-like symptoms should get a PCR COVID-19 test (recommended) and should stay home and isolate for 10 days and, as much as possible, avoid others in their household while awaiting results. Report symptoms or concerns to the school administrator. Administrators should contact the lead school nurse for guidance. (CDC.gov/coronavirus/2019-ncov/travelers/travel- planner/index.html,11/19/2020) & (Dr. Terri Duncan, Bladen Co. Health Director, 3/17/2021)

Sincerely,

**Dr. Jason B. Atkinson
Superintendent**



P. O. Box 37
1489 U.S. Hwy. 701 S.
Elizabethtown, N.C., 28337
910-862-4136 (phone) 1-855-860-6170 (fax)

Para: Empleados y padre/guardianes

17 de marzo de 2021

Viajes durante el COVID-19 (por si debe viajar)

"Aumentar el recorrido es tu oportunidad de difundir y conseguir COVID-19. Retrase el viaje y quédese en casa para protegerse y proteger a los demás del COVID-19, incluso si está vacunado". (CDC.gov., 16/2/21)

Requisitos de Viaje

"Todos los pasajeros aéreos que llegan a los Estados Unidos, incluidos los ciudadanos estadounidenses, deben tener un resultado negativo de la prueba de COVID-19 o documentación de recuperación de COVID-19 antes de abordar un vuelo a los Estados Unidos". (CDC.gov., 16/2/21)

Regreso a las Escuelas del Condado de Bladen Después de Viajes Internacionales

Los viajeros que lleguen a los Estados Unidos deben ponerse en cuarentena en casa durante 10 días de acuerdo con las reglamentos de CDC. Si no se presentan síntomas, puede regresar al trabajo o la escuela el día 11. Los viajeros que experimenten síntomas similares al COVID deben hacerse una prueba de PCR COVID-19 (recomendado) y deben quedarse en casa y aislarse durante 10 días y evitar otros lo más possible, en su hogar mientras esperan los resultados. Informe los síntomas o preocupaciones al administrador de la escuela. Los administradores deben comunicarse con la enfermera principal de la escuela para obtener orientación. (CDC.gov/coronavirus/2019-ncov/travelers/travel-planner/index.html, 19/11/2020) y (Dra. Terri Duncan, Directora de Salud de Bladen Co., 17/03/2021)

Regreso a las Escuelas del Condado de Bladen de Viajes Nacionales

Los viajeros que lleguen a Carolina del Norte no están obligados a ponerse en cuarentena a su llegada. Sin embargo, los viajeros que han estado expuestos a pacientes positivos a COVID-19 o creen que han estado expuestos a pacientes positivos a COVID-19 deben ponerse en cuarentena durante 10 días de acuerdo con las pautas de los CDC. Los viajeros que experimenten síntomas similares al COVID deben someterse a una prueba de PCR COVID-19 (recomendado) y deben quedarse en casa y aislarse durante 10 días y, en la medida de lo posible, evitar a otros en su hogar mientras esperan los resultados. Informe los síntomas o preocupaciones al administrador de la escuela. Los administradores deben comunicarse con la enfermera principal de la escuela para obtener orientación. (CDC.gov/coronavirus/2019-ncov/travelers/travel-planner/index.html,11/19/2020) y (Dra. Terri Duncan, Directora de Salud de Bladen Co., 17/3/2021)

Atentamente,

**Dr. Jason B. Atkinson
Superintendente**

